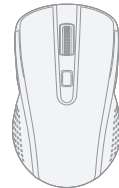


# Wireless Keyboard PC132A



User Manual • Bedienungsanleitung • Le mode d'emploi

Manual de usuario • Manuale d'uso

### FCC Statement

Changes or modifications not expressly approved by the party responsible for compliance could void the user's authority to operate the equipment.

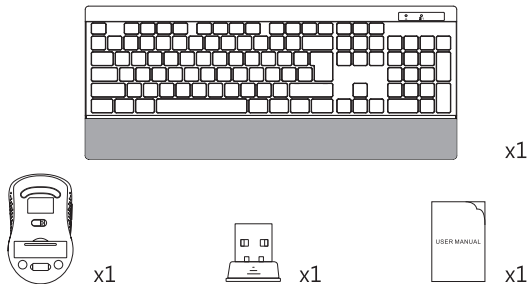
This equipment has been tested and found to comply with the limits for a Class B digital device, pursuant to Part 15 of the FCC Rules. These limits are designed to provide reasonable protection against harmful interference in a residential installation. This equipment generates uses and can radiate radio frequency energy and, if not installed and used in accordance with the instructions, may cause harmful interference to radio communications. However, there is no guarantee that interference will not occur in a particular installation. If this equipment does cause harmful interference to radio or television reception, which can be determined by turning the equipment off and on, the user is encouraged to try to correct the interference by one or more of the following measures:

- Reorient or relocate the receiving antenna.
- Increase the separation between the equipment and receiver.
- Connect the equipment into an outlet on a circuit different from that to which the receiver is connected.
- Consult the dealer or an experienced radio/TV technician for help

This device complies with part 15 of the FCC rules. Operation is subject to the following two conditions (1) this device may not cause harmful interference, and (2) this device must accept any interference received, including interference that may cause undesired operation

|               |    |
|---------------|----|
| English ----- | 03 |
| Deutsch-----  | 05 |
| Français----- | 07 |
| Español ----- | 09 |
| Italiano----- | 11 |

# Package Contents



**EN** Keyboard ×1  
Mouse ×1  
USB receiver ×1  
(on the bottom of the mouse)  
Manual ×1

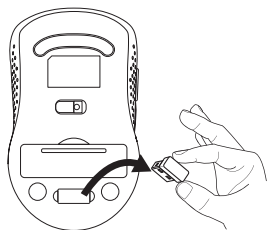
**DE** Tastatur ×1  
Maus ×1  
USB-Empfänger ×1  
(an der Unterseite der Maus)  
Gebrauchsanleitung ×1

**FR** Clavier ×1  
Souris ×1  
Récepteur USB ×1  
(dedans de souris)  
Manuel ×1

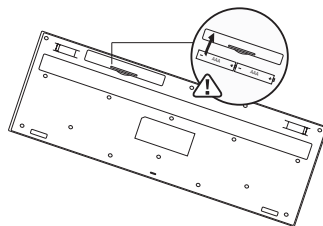
**ES** Teclado × 1  
Ratón × 1  
Receptor USB × 1  
(en la parte inferior del ratón)  
Manual × 1

**IT** Tastiera × 1  
Mouse × 1  
Ricevitore USB × 1  
(nella parte inferiore del mouse)  
Manuale × 1

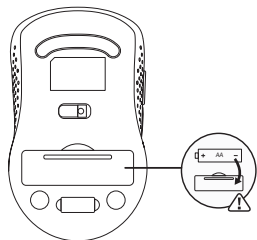
# Operation



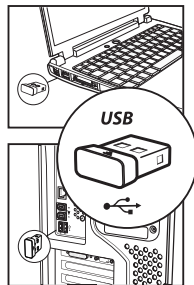
1



2



3



4

## Operation

1. Fetch the wireless keyboard and mouse from the package, then fetch the USB receiver from the bottom of the mouse.
2. Put two AAA batteries into the keyboard in the right direction; Put one AA dry battery into the mouse in the right direction.
3. Plug the USB receiver into the USB interface.
4. They start to serve when the computer installs the driver automatically.

## Specification

### **Keyboard**

Working voltage:  $\leq 3.0\text{ V}$

Working current:  $\leq 3.0\text{mA}$

Net weight:  $513\pm 10\text{g}$  (the battery and receiver are not included)

Lifespan of buttons: over 10 million times

Size:  $433*179*18\text{mm}$

### **Mouse**

Working voltage:  $\leq 1.6\text{V}$

Working current:  $\leq 6.5\text{mA}$

Net weight:  $65\text{g}$  (include the receiver but not the battery)

Lifespan of buttons: over 5 million times

Size:  $107*63.5*38\text{mm}$

## Function

1. The 18mm ultrathin keyboard embraces wrist rest, so you may still be comfortable for long-time use.
2. The USB wireless receiver is shared by the mouse and keyboard to connect to the computer.
3. The 2.4G wireless transmission allows a working range of 10 meters.
4. Press any buttons to wake up the mouse in sleep mode after it has been lain idle for 8 minutes.
5. The DPI of the mouse can be adjusted among: 800/1200/1600. The flash of the indicator light near the scroll button indicates the specific resolution (once for 800, twice for 1200 and three times for 1600).
6. Compatibility: Windows XP/7/8/10;VISTA,Mac(The multifunction buttons are not available in Mac).

## Troubleshooting for Connection Failures

**Mouse:** Put the battery into the battery compartment while plugging the receiver into the computer. Press the scroll button and right button together, so the mouse enters pairing with the indicator light on. The indicator light isn't on until it completes the pairing.

**Keyboard:** Put the batteries into the battery compartment while plugging the receiver into the computer. Press "ESC" and "K" button together, so the keyboard enters pairing with the indicator light on. When it completes the pairing, the indicator light is off.

## Functions of multifunction buttons

|            |                     |                     |        |             |            |
|------------|---------------------|---------------------|--------|-------------|------------|
| Fn+F1      | Fn+F2               | Fn+F3               | Fn+F4  | Fn+F5       | Fn+F6      |
| Audio On   | Decrease The Volume | Increase The Volume | Mute   | Last Track  | Next Track |
| Fn+F7      | Fn+F8               | Fn+F9               | Fn+F10 | Fn+F11      | Fn+F12     |
| Play/pause | Stop                | Homepage            | Email  | My computer | Favorites  |

## Consideration

1. The keyboard can only use AAA alkaline battery while the mouse can only use AA dry alkaline battery. To prevent from corrosiveness, fetch the batteries when they are lain idle for a long time.
2. The working range is 10 meters for the 2.4GHZ transmission. However, the effective distance shortens when something obstructs it.

## Bedienung

1. Holen Sie die kabellose Tastatur und Maus aus dem Paket und holen Sie den USB Receiver von der Unterseite der Maus.
2. Stecken Sie zwei AAA-Batterien in die richtige Richtung; Legen Sie eine AA-Trockenbatterie in die richtige Richtung in die Maus ein.
3. Stecken Sie den USB Receiver in die USB Schnittstelle.
4. Sie können das Produkt verwenden, wenn der Computer den Treiber automatisch installiert.

## Spezifikation

### **Tastatur**

Betriebsspannung:  $\leq 3.0\text{ V}$

Arbeitsstrom:  $\leq 3.0\text{mA}$

Nettogewicht:  $513\pm 10\text{g}$  (die Batterie und der Receiver sind nicht enthalten)

Lebensdauer der Tasten: über 10 Millionen Mal

Größe:  $433*179*18\text{mm}$

### **Maus**

Betriebsspannung:  $\leq 1.6\text{V}$

Arbeitsstrom:  $\leq 6.5\text{mA}$

Reingewicht:  $65\text{g}$  (umfasst den Receiver aber nicht die Batterie)

Lebensdauer der Tasten: über 5 Millionen Mal

Größe:  $107*63.5*38\text{mm}$

## Funktion

1. Die 18mm ultradünne Tastatur umfasst die Handgelenkaufgabe, sodass Sie sich auch für längere Zeit bequem fühlen können.
2. Der kabellose USB Receiver wird von der Maus und der Tastatur gemeinsam genutzt, um eine Verbindung zum Computer herzustellen.
3. Die 2,4 G Funkübertragung ermöglicht einen Arbeitsbereich von 10 Metern.
4. Drücken Sie eine beliebige Taste, um die Maus im Schlafmodus zu aktivieren, nachdem sie 8 Minuten lang nicht benutzt wurde.
5. Der DPI der Maus kann unter 800/1200/1600 eingestellt werden. Der Blitz der Kontrollleuchte neben der Scrolltaste zeigt die spezifische Auflösung an (einmal für 800, zweimal für 1200 und dreimal für 1600).
6. Kompatibilität: Windows XP / 7/8/10; VISTA, Mac (Die Multifunktionstasten sind in Mac nicht verfügbar).



## Problembehandlung bei Verbindungsfehlern

**Maus:** Legen Sie den Akku in das Batteriefach, während Sie den Empfänger an den Computer anschließen. Drücken Sie die Abrolltaste und die rechte Taste gleichzeitig, damit die Maus mit der Anzeigeleuchte gekoppelt wird. Die Anzeigeleuchte leuchtet erst, wenn die Paarung abgeschlossen ist.

**Tastatur:** Legen Sie die Batterien in das Batteriefach ein, während Sie den Empfänger an den Computer anschließen. Drücken Sie gleichzeitig die Tasten "ESC" und "K", damit die Tastatur mit der Kontrollleuchte verbunden wird. Wenn das Pairing abgeschlossen ist, ist die Kontrollleuchte aus.

## Funktionen der Multifunktionstasten

|            |                           |                        |        |               |                |
|------------|---------------------------|------------------------|--------|---------------|----------------|
| Fn+F1      | Fn+F2                     | Fn+F3                  | Fn+F4  | Fn+F5         | Fn+F6          |
| Audio auf  | Die Lautstärke Verringern | Die Lautstärke Erhöhen | Mute   | Voriger Track | Nächster Track |
| Fn+F7      | Fn+F8                     | Fn+F9                  | Fn+F10 | Fn+F11        | Fn+F12         |
| Play/pause | Stoppen                   | Startseite             | Email  | Mein Computer | Favoriten      |

## Hinweis

1. Die Tastatur kann nur eine AAA-Alkalibatterie verwenden, während die Maus nur eine AA-Alkalibatterie verwenden kann. Um Korrosivität zu vermeiden, holen Sie die Batterien, wenn sie längere Zeit nicht benutzt werden.
2. Der Arbeitsbereich beträgt 10 Meter für die 2,4 GHz-Übertragung. Die effektive Entfernung verkürzt sich jedoch, wenn etwas behindert wird.

## Opération

1. Récupérez le clavier et la souris sans fil de l'emballage, puis récupérez le récepteur USB du bas de la souris.
2. Placez deux piles AAA dans le clavier de la bonne direction; Mettez une pile sèche AA de la bonne direction dans la souris.
3. Branchez le récepteur USB à l'interface USB.
4. Ils commencent à servir lorsque l'ordinateur installe le pilote automatiquement.

## Spécifications

### Clavier

Tension de fonctionnement:  $\leq 3.0\text{ V}$   
 Courant de travail:  $\leq 3.0\text{mA}$   
 Poids net:  $513 \pm 10\text{g}$  (la batterie et le récepteur ne sont pas inclus)  
 Durée de vie des boutons: plus de 10 millions de fois  
 Taille:  $433 * 179 * 18\text{mm}$

### Souris

Tension de fonctionnement:  $\leq 1.6\text{V}$   
 Courant de travail:  $\leq 6.5\text{mA}$   
 Poids net:  $65\text{g}$  (inclure le récepteur mais pas la batterie)  
 Durée de vie des boutons: plus de 5 millions de fois  
 Taille:  $107 * 63.5 * 38\text{mm}$

## Fonction

1. Le clavier ultramince de 18 mm embrasse le repose-poignet, de sorte que vous pouvez toujours être confortable pour une utilisation à long terme.
2. Le récepteur sans fil USB est partagé par la souris et le clavier pour se connecter à l'ordinateur.
3. La transmission sans fil 2.4G permet une portée de travail de 10 mètres.
4. Appuyez sur n'importe quel bouton pour réveiller la souris en mode veille après 8 minutes d'inactivité.
5. Le DPI de la souris peut être ajusté parmi: 800/1200/1600. Le clignotement du voyant près du bouton de défilement indique la résolution spécifique (une fois pour 800, deux fois pour 1200 et trois fois pour 1600).
6. Compatibilité: Windows XP / 7/8/10, VISTA, Mac (Les boutons multifonctions ne sont pas disponibles sur Mac).

## Dépannage pour les échecs de connexion

**Clavier:** Placez les piles dans le compartiment à piles tout en branchant le récepteur sur l'ordinateur. Appuyez sur «ESC» et «K» bouton ensemble, de sorte que le clavier entre l'appariement avec le voyant allumé. Une fois l'appariement terminé, le voyant est éteint.

**Souris:** Insérez la batterie dans le compartiment de la batterie tout en branchant le récepteur sur l'ordinateur. Appuyez sur le bouton de défilement et le bouton droit ensemble, de sorte que la souris entre en appariement avec le voyant allumé. Le voyant ne s'allume que lorsque le couplage est terminé.

## Fonctions des boutons multifonctions

|                |                    |                     |        |                |                |
|----------------|--------------------|---------------------|--------|----------------|----------------|
| Fn+F1          | Fn+F2              | Fn+F3               | Fn+F4  | Fn+F5          | Fn+F6          |
| Audio Activé   | Diminuer Le Volume | Augmenter Le Volume | Muet   | Dernière Piste | Piste Suivante |
| Fn+F7          | Fn+F8              | Fn+F9               | Fn+F10 | Fn+F11         | Fn+F12         |
| Travail/ Pause | Arrêt              | Page D'accueil      | Email  | Mon Ordinateur | Favoris        |

## Considération

1. Le clavier ne peut utiliser qu'une pile alcaline AAA alors que la souris ne peut utiliser qu'une pile alcaline sèche AA. Pour éviter la corrosivité, sortez les piles quand elles sont inutilisées pendant une longue période.
2. La plage de travail est de 10 mètres pour la transmission 2.4GHZ. Cependant, la distance effective diminue lorsque quelque chose l'obstrue.

## Operación

1. Extraiga el teclado inalámbrico y el mouse del paquete, luego extraiga el receptor de USB desde el fondo del mouse.
2. Coloque dos pilas AAA en el teclado en la dirección correcta; Coloque una batería AA seca en el mouse en la dirección correcta.
3. Conecte el receptor USB a la interfaz de USB.
4. Comienzan a funcionar cuando se instala el controlador automáticamente en la computadora.

## Especificación

### Teclado

Voltaje de funcionamiento:  $\leq 3.0$  V

Corriente de trabajo:  $\leq 3.0$  mA

Peso neto:  $513 \pm 10$  g (la batería y el receptor no están incluidos)

Vida de los botones: más de 10 millones de veces

Tamaño:  $433 * 179 * 18$  mm

### Ratón

Voltaje de funcionamiento:  $\leq 1.6$  V

Corriente de trabajo:  $\leq 6.5$  mA

Peso neto: 65g (incluye el receptor pero no la batería)

Vida de los botones: más de 5 millones de veces

Tamaño:  $107 * 63.5 * 38$  mm

## Función

1. El teclado ultradelgado de 18 mm incluye reposamuñecas, por lo que es posible que te sientas más cómodo durante más tiempo.
2. El receptor inalámbrico USB se comparte con el ratón y el teclado para conectarse a la computadora.
3. La transmisión inalámbrica 2.4G permite un rango de trabajo de 10 metros.
4. El ratón entra en el modo de suspensión después de haber permanecido inactivo durante 8 minutos. Presione cualquier botón para activar.
5. El DPI del mouse se puede ajustar entre: 800/1200/1600. El destello de la luz indicadora cerca del botón de desplazamiento indica la resolución específica (una vez para 800, dos veces para 1200 y tres veces para 1600).
6. Compatibilidad: Windows XP / 7/8/10; VISTA, Mac (Los botones multifuncionales no son disponibles en Mac).

## Solución de problemas para fallas de conexión

**Ratón:** coloque la batería en el compartimiento de la batería mientras conecta el receptor a la computadora. Presione el botón de desplazamiento y el botón derecho al mismo tiempo, de modo que el ratón entra en el modo de emparejamiento con la luz indicadora encendida. La luz indicadora no se enciende hasta que complete el emparejamiento.

**Teclado:** coloque las baterías en el compartimiento de la batería mientras conecta el receptor a la computadora. Presiona los botones «ESC» y «K» al mismo tiempo, de modo que el teclado entra en el modo de emparejamiento con la luz indicadora encendida. Cuando completa el emparejamiento, la luz indicadora está apagada.

## Funciones de botones multifuncionales

|                    |                      |                     |                    |              |                 |
|--------------------|----------------------|---------------------|--------------------|--------------|-----------------|
| Fn+F1              | Fn+F2                | Fn+F3               | Fn+F4              | Fn+F5        | Fn+F6           |
| Audio Encendido    | Disminuir El Volumen | Aumentar El Volumen | Silencio           | Última Pista | Siguiente Pista |
| Fn+F7              | Fn+F8                | Fn+F9               | Fn+F10             | Fn+F11       | Fn+F12          |
| Reproducir / Pausa | Parar                | Página De Inicio    | Correo Electrónico | Mi Ordenador | Favoritos       |

## Consideraciones

1. El teclado solo puede usar pilas alcalinas AAA mientras el ratón solo puede usar pilas alcalinas AA secas. Para evitar la corrosión, extraiga las baterías cuando estén inactivas por un tiempo prolongado.
2. El rango de trabajo es 10 metros para la transmisión de 2.4GHz. Sin embargo, la distancia efectiva se acorta cuando hay obstrucción o interferencia ambiental.

## Operazione

1. Prendere la tastiera e il mouse wireless dal pacchetto, quindi recuperare il ricevitore USB dalla parte inferiore del mouse.
2. Inserire due batterie AAA nella tastiera nella giusta direzione; Mettere una batteria a secco AA nel mouse nella giusta direzione.
3. Collegare il ricevitore USB all'interfaccia USB.
4. I cominciano a servire quando il computer installa automaticamente il driver.

## Specifica

### **Tastiera**

Tensione di lavoro:  $\leq 3,0$  V

Corrente di funzionamento:  $\leq 3.0$ mA

Peso netto:  $513 \pm 10$ g (la batteria e il ricevitore non sono inclusi)

Durata dei pulsanti: oltre 10 milioni di volte

Dimensioni:  $433 * 179 * 18$ mm

### **Mouse**

Tensione di lavoro:  $\leq 1.6$ V

Corrente di funzionamento:  $\leq 6.5$ mA

Peso netto: 65g (include il ricevitore ma non la batteria)

Durata dei pulsanti: oltre 5 milioni di volte

Formato:  $107 * 63.5 * 38$ mm

## Funzione

1. La tastiera ultra sottile contiene il piedino del polso a 18mm, in modo da potreste ancora essere comodo per uso a lungo tempo.
2. Il ricevitore senza fili del USB è condiviso dal mouse e dalla tastiera per collegarsi al calcolatore.
3. La trasmissione wireless 2.4G permette una portata di funzionamento di 10 metri.
4. Premere qualsiasi tasto per svegliare il mouse in modalità di riposo dopo che è stato inattivo per 8 minuti.
5. DPI del mouse può essere regolato tra: 800/1200/1600. Il flash dell' indicatore luminoso vicino al pulsante di scorrimento indica la risoluzione specifica (una volta per 800, due volte per 1200 e tre volte per 1600).
6. Compatibilità: Windows XP / 7/8/10; VISTA, Mac (I pulsanti multifunzione non sono disponibili in Mac).

## Risoluzione dei problemi relativi ai guasti del collegamento

**Tastiera:** mettere le batterie nel vano batterie mentre si collega il ricevitore nel computer. Premere insieme «ESC» e «K», quindi la tastiera entra in abbinamento con la spia luminosa accesa. Una volta completato l'accoppiamento, la spia è spenta.

**Mouse:** mettere la batteria nel vano batteria mentre si collega il ricevitore nel computer. Premere insieme la rotella e il pulsante destro, quindi il mouse entra in abbinamento con l'indicatore luminoso acceso. La spia non è accesa finché non viene completata l'accoppiamento.

## Funzioni di pulsanti multifunzione

|                      |                     |                     |        |                 |                    |
|----------------------|---------------------|---------------------|--------|-----------------|--------------------|
| Fn+F1                | Fn+F2               | Fn+F3               | Fn+F4  | Fn+F5           | Fn+F6              |
| Accendere Audio      | Diminuire Il Volume | Aumentare Il Volume | Mute   | Traccia Ultima  | Traccia Successiva |
| Fn+F7                | Fn+F8               | Fn+F9               | Fn+F10 | Fn+F11          | Fn+F12             |
| Riproduzione / Pausa | Arresto             | Homepage            | E-Mail | Il Mio Computer | Favoriti           |

## Consideraciones

1. El teclado solo puede usar pilas alcalinas AAA mientras el ratón solo puede usar pilas alcalinas AA secas. Para evitar la corrosión, extraiga las baterías cuando estén inactivas por un tiempo prolongado.
2. El rango de trabajo es 10 metros para la transmisión de 2.4GHz. Sin embargo, la distancia efectiva se acorta cuando hay obstrucción o interferencia ambiental.